



LA SAINTE CROIX  
SERVICE DE 9 H

SEPTEMBER 13 SEPTEMBRE 2020

HOLY CROSS  
9:00 AM SERVICE

<https://zoom.us/j/482887404?pwd=aFBYafZ4dGRLSGVqSDJSSGJrTUppqOT09>  
Tel: (438) 809 7799, Réunion : [482 887 404](https://zoom.us/j/482887404?pwd=aFBYafZ4dGRLSGVqSDJSSGJrTUppqOT09)

## Welcome

A warm welcome to Christ Church Cathedral and a special welcome to you if you are with us for the first time. Our community has worshipped at the heart of Montreal on St-Catherine Street since the 1860s; today, we are worshiping on-line to gather our community at this time of COVID-19.

In all circumstances, we continue to live out a vision of a church focused on the love and generosity embodied in Jesus, a vision that is inclusive, welcoming, open to all. We seek transformation not only of ourselves as individuals growing in faith, but also of unjust structures of society.

***God is love, whoever lives in love, lives in God, and God in them. | John 4:16***

If you are new to the Cathedral and would like to stay in touch or get involved, please send your name and contact information to [cathedral.administrator@montrealcathedral.ca](mailto:cathedral.administrator@montrealcathedral.ca)

## Bienvenue

Bienvenue à la Cathédrale Christ Church, et plus particulièrement si vous vous joignez à nous pour la première fois. Notre communauté prie sur ce site depuis les années 1860. Aujourd'hui, nous célébrons un culte en ligne pour rassembler notre communauté en cette période de COVID-19.

En toutes circonstances, nous continuons de vivre la vision d'une Église centrée sur l'amour et la générosité incarnés en Jésus : une vision inclusive, accueillante, ouverte à tout le monde, cherchant à nous transformer en tant qu'individus par notre chemin de foi, mais aussi à transformer les structures de la société quand elles sont injustes.

***Dieu est amour, celui qui vit dans l'amour, vit en Dieu, et Dieu en lui. | Jean 4, 16***

Si vous êtes nouveau à la Cathédrale et que vous souhaitez rester en communication avec nous ou participer à nos activités, veuillez envoyer votre nom et vos coordonnées à [cathedral.administrator@montrealcathedral.ca](mailto:cathedral.administrator@montrealcathedral.ca).

We gather today in the traditional territory of the / Nous nous réunissons aujourd'hui sur le territoire traditionnel des

***Haundenosaunee and Anishinabe***



**Christ Church Cathedral office**

514-843-6577 ext. 241

[administrator@montrealcathedral.ca](mailto:administrator@montrealcathedral.ca)

[www.montrealcathedral.ca](http://www.montrealcathedral.ca)



**ChristChurchMTL**

Officiant  
Preacher

Michel Gagnon  
The Rev'd Dr Deborah Meister

Officiant  
Prédicatrice

Michel Gagnon  
La révérende D<sup>re</sup> Deborah Meister

Director of Music  
Assistant Organist  
Organ Scholar

Dr. Jonathan White  
Dr. Nicholas Capozzoli  
Ethan Hill

Directeur de musique  
Organiste assistant  
Organiste stagiaire

Dr Jonathan White  
Dr Nicholas Capozzoli  
Ethan Hill

## DONATIONS – HOW WE GIVE

## DONS – COMMENT NOUS DONNONS



Etransfer via your bank / Envoyez des virements électroniques  
[accounting@montrealcathedral.ca](mailto:accounting@montrealcathedral.ca)



Download Tithe.ly giving app.  
Téléchargez l'application Tithe.ly

<https://get.tithe.ly/download-tithely-app>



<https://www.paypal.com/ca/fundraiser/charity/3424039>



Sign up for pre-Authorized Remittance through your bank.  
Faites des dons mensuels à partir de votre compte bancaire.

Contact/contactez: [treasurer@montrealcathedral.ca](mailto:treasurer@montrealcathedral.ca)



Mail your cheque/ Postez votre chèque :

Christ Church Cathedral  
1444 Union Ave.  
Montreal, QC H3A 2B8



Visit the Cathedral website for detailed information:

<https://www.montrealcathedral.ca/donate>

Visitez le site web de la cathédrale pour des informations détaillées :

<https://www.montrealcathedral.ca/donnez>

PRELUDE

PRÉLUDE

WELCOME

ACCUEIL

HYMN / HYMNE 105 Ma vie, enfin, je te donne



1. Ma vie en - fin je te don-ne, Ô Jé - sus, A - gneau de Dieu.  
4. Scelle à ja - mais l'al - li - an - ce Que je trai - te main - te - nant ;



Prends - la, je te l'a - ban - don-ne, À cette heure et dans ce lieu.  
Et dans ton a - mour im - men-se Viens la si - gner de ton sang.



Je t'ap - por - te mes souil - lu - res, Mon pé - ché, mon mau-vais cœur ;  
Si je re - garde à moi - mê - me Un ins - tant, je suis per - du ;



Dans le sang de tes bles - su - res, Blan - chis - moi, di - vin Sau - veur.  
Mais tu sau - ras, ton cœur ai - me, Me te - nir de - bout, Jé - sus.

*Priest* The grace of our Lord Jesus Christ,  
and the love of God, and the fellowship  
of the Holy Spirit, be with you all.

*All* **And also with you.**

*Priest* We adore you, O Christ,  
and we bless you.

*All* **By your holy cross,  
you have redeemed the world.**

*Priest* God chose what is weak in the world  
to shame the strong.

*All* **We adore you, O Christ,  
and we bless you.**

*Prêtre* La grâce de notre Seigneur Jésus-Christ,  
l'amour de Dieu le Père et la communion  
de l'Esprit saint soient toujours avec vous.

*Assemblée* **Et avec ton esprit.**

*Prêtre* Nous t'adorons, Ô Christ,  
et nous te bénissons,

*Assemblée* **Car par ta sainte croix,  
tu as racheté le monde.**

*Prêtre* Dieu a choisi ce qui est faible dans ce monde  
pour confondre les personnes fortes.

*Assemblée* **Nous t'adorons, Ô Christ,  
et nous te bénissons.**

*Priest* We preach Christ crucified,  
the power of God and the wisdom of God.  
*All* **by your holy cross,  
you have redeemed the world.**

*Priest* God forbid that I should glory,  
save in the cross  
of our Lord Jesus Christ!  
*All* **We adore you, O Christ,  
and we bless you;  
by your holy cross,  
you have redeemed the world.**

*Prêtre* Nous prêchons le Christ crucifié,  
la puissance et la sagesse de Dieu.  
*Assemblée* **Car par ta sainte croix,  
tu as racheté le monde.**

*Prêtre* Loin de moi la pensée de me glorifier  
d'autre chose que de la croix  
de notre Seigneur Jésus-Christ !  
*Assemblée* **Nous t'adorons, Ô Christ,  
et nous te bénissons,  
car par ta sainte croix,  
tu as racheté le monde.**

### THE CONFESSION AND ABSOLUTION

*Priest* God shows his love for us in that,  
while we were still sinners,  
Christ died for us.  
Let us then show our love for him  
by confessing our sins  
in penitence and faith.

*Priest* Lord Jesus, you came to reconcile us  
to one another and the Father:  
Lord, have mercy.  
*All* **Lord, have mercy.**

*Priest* Lord Jesus, you heal the wounds  
of sin and division:  
Christ, have mercy.  
*All* **Christ, have mercy.**

*Priest* Lord Jesus, you intercede for us  
with your Father:  
Lord, have mercy.  
*All* **Lord, have mercy.**

*Priest* Almighty God,  
who in Jesus Christ has given us  
a kingdom that cannot be destroyed,  
forgive you your sins,  
open your eyes to God's truth,  
strengthen you to do God's will  
and give you the joy of God's kingdom,  
through Jesus Christ our Lord.  
*All* **Amen**

### LA CONFESSION ET L'ABSOLUTION

*Prêtre* Dieu nous a démontré son amour pour nous,  
car le Christ est mort pour nous  
tandis que nous étions pécheurs.  
Témoignons-lui donc notre amour  
en confessant nos péchés  
avec pénitence et dans la foi.

*Prêtre* Seigneur Jésus, tu es venu pour nous  
réconcilier les uns les autres et avec le Père ;  
Seigneur, prends pitié.  
*Assemblée* **Seigneur, prends pitié.**

*Prêtre* Seigneur Jésus, tu guéris les blessures  
du péché et de la division ;  
Ô Christ, prends pitié.  
*Assemblée* **Ô Christ, prends pitié.**

*Prêtre* Seigneur Jésus, tu intercèdes pour nous  
auprès de ton Père ;  
Seigneur, prends pitié.  
*Assemblée* **Seigneur, prends pitié.**

*Prêtre* Que Dieu tout-puissant,  
qui nous a donné en Jésus-Christ  
un royaume qui ne peut être détruit,  
vous pardonne vos péchés,  
vous ouvre les yeux à sa vérité,  
vous donne la force d'accomplir sa volonté  
et vous accorde la joie du royaume de Dieu,  
par Jésus-Christ notre Seigneur.  
*Assemblée* **Amen.**

GLORY BE TO GOD ON HIGH

GLOIRE À DIEU AU PLUS HAUT DES CIEUX

**Refrain**



Gloire à Dieu et paix sur terre aux hu-mains qu'il ai - - me. \_\_\_

**10 Couplets**



1. Père saint cré-a-teur, \_\_\_ La terre est rem- plie de ta gloi- re,  
 2. Fils bien- ai- mé Jé- sus, \_\_\_ Tu por- tes le pé- ché du mon- de,  
 3. Saint Es- prit d'u- ni- té, \_\_\_ Tu souf- fles la vie sur le mon- de,

**18**



Nous te chan- tons mer- ci, \_\_\_ Nous bé- nis- sons ton nom. \_\_\_  
 Toi seul es le Sei- gneur, \_\_\_ Toi seul es le Très- haut. \_\_\_  
 Tu nous rem- plis d'a- mour, \_\_\_ Nous fais en- fants de Dieu. \_\_\_

COLLECT OF THE DAY

*Priest* Let us pray.

Almighty God,  
 whose Son our Saviour Jesus Christ  
 was lifted high upon the cross that  
 he might draw the whole world to himself,  
 may we who rejoice in the mystery  
 of our redemption, have grace  
 to take up our cross and follow him,  
 who lives and reigns  
 with you and the Holy Spirit,  
 one God, now and for ever.

*All* **Amen.**

LA PRIERE DU JOUR

*Prêtre* Prions le Seigneur.

Dieu tout-puissant,  
 toi dont le Fils Jésus-Christ a été élevé  
 sur la croix pour attirer à lui le monde entier,  
 accorde-nous la grâce  
 de prendre notre croix et de le suivre,  
 nous qui nous glorifions dans le mystère  
 de notre rédemption. Nous te le demandons  
 par Jésus-Christ notre Seigneur,  
 qui vit et règne avec toi et le Saint-Esprit,  
 un seul Dieu, maintenant et à jamais.

*Assemblée* **Amen.**

## PROCLAIMING THE WORD

FIRST READING Numbers 21:4b-9

*Read by Denise Tolson*

The people became impatient on the way. The people spoke against God and against Moses, "Why have you brought us up out of Egypt to die in the wilderness? For there is no food and no water, and we detest this miserable food."

Then the Lord sent poisonous serpents among the people, and they bit the people, so that many Israelites died. The people came to Moses and said, "We have sinned by speaking against the Lord and against you; pray to the Lord to take away the serpents from us."

So Moses prayed for the people. And the Lord said to Moses, "Make a poisonous serpent, and set it on a pole; and everyone who is bitten shall and all the ends of the earth have seen the victory of our God. look at it and live." So Moses made a serpent of bronze, and put it upon a pole; and whenever a serpent bit someone, that person would look at the serpent of bronze and live.

*Reader* Hear what the Spirit is saying to the Churches.  
*All* **Thanks be to God.**

## LA LITURGIE DE LA PAROLE

PREMIERE LECTURE Nombres 21, 4-9

*Lue par Denise Tolson*

Les Israélites quittèrent la montagne de Hor et ils prirent la direction de la mer des Roseaux afin de contourner le pays d'Édom. Mais, en cours de route, le peuple perdit patience. Les gens se mirent à critiquer Dieu et Moïse : « Pourquoi nous avez-vous fait quitter l'Égypte ? disaient-ils. Pour nous faire mourir dans le désert ? Il n'y a ici ni pain ni eau, et nous sommes dégoûtés de la manne, cette nourriture de misère ! »

Alors le Seigneur envoya contre eux des serpents venimeux ; ils mordirent un grand nombre d'Israélites qui en moururent. Le reste du peuple se rendit auprès de Moïse pour lui dire : « Nous avons péché en vous critiquant, le Seigneur et toi ! Supplie donc le Seigneur d'éloigner ces serpents de nous. »

Moïse se mit à prier le Seigneur en faveur du peuple. Le Seigneur lui répondit : « Façonne un serpent de métal et fixe-le sur une perche. Toute personne qui aura été mordue et le regardera aura la vie sauve. » Moïse façonna donc un serpent de bronze et le fixa sur une perche. Dès lors, toute personne qui avait été mordue par un serpent et qui regardait le serpent de bronze avait la vie sauve.

*Lecteur.trice* Écoutez ce que l'Esprit dit aux Églises.  
*Assemblée* **Nous rendons grâce à Dieu.**

PSALM 98:1-6

- 1 Sing to the Lord a new song, \*  
for he has done marvellous things.
- 2 With his right hand and his holy arm \*  
has he won for himself the victory.
- 3 The Lord has made known his victory; \*  
his righteousness has he openly shown  
in the sight of the nations.
- 4 He remembers his mercy and faithfulness  
to the house of Israel, \*  
and all the ends of the earth  
have seen the victory of our God.
- 5 Shout with joy to the Lord, all you lands; \*  
lift up your voice, rejoice, and sing.
- 6 Sing to the Lord with the harp, \*  
with the harp and the voice of song

SECOND READING I Corinthians 1:18-24

*Read by Marie-Michel Désiré*

The message about the cross is foolishness to those who are perishing, but to us who are being saved it is the power of God. For it is written, "I will destroy the wisdom of the wise, and the discernment of the discerning I will thwart." Where is the one who is wise? Where is the scribe? Where is the debater of this age? Has not God made foolish the wisdom of the world? For since, in the wisdom of God, the world did not know God through wisdom, God decided, through the foolishness of our proclamation, to save those who believe. For Jews demand signs and Greeks desire wisdom, but we proclaim Christ crucified, a stumbling block to Jews and foolishness to Gentiles, but to those who are the called, both Jews and Greeks, Christ the power of God and the wisdom of God.

*Reader* Hear what the Spirit is saying to the Churches.  
*All* **Thanks be to God.**

PSAUME 98, 1-5

- 1 Chantez en l'honneur du Seigneur  
un chant nouveau,  
car il a réalisé des merveilles ;  
son savoir-faire et son pouvoir divin  
lui ont donné la victoire.
- 2 À la face du monde,  
le Seigneur a fait connaître son salut,  
aux yeux de tous il a révélé sa justice ;
- 3 il s'est souvenu de sa bonté et de sa fidélité  
envers les gens d'Israël.  
Jusqu'au bout de la terre,  
on a vu que notre Dieu nous a sauvés.
- 4 Habitants du monde entier, acclamez le Seigneur :  
criez de joie, chantez, célébrez !
- 5 Célébrez le Seigneur avec la lyre,  
oui, avec la lyre et au son des instruments

LA DEUXIEME LECTURE I Corinthiens 1, 18-24

*Lue par Marie-Michel Désiré*

En effet, proclamer la mort du Christ sur la croix est une folie pour ceux qui se perdent ; mais nous qui sommes sur la voie du salut, nous y discernons la puissance de Dieu. Voici ce que l'Écriture déclare : « Je détruirai la sagesse des sages, je rejetterai le savoir des gens intelligents. « Alors, où est le sage ? où est le spécialiste des Écritures ? où est le brillant orateur du temps présent ? Dieu a démontré que la sagesse de ce monde est insensée ! En effet, les humains, avec toute leur sagesse, ont été incapables de reconnaître Dieu là où il manifestait sa sagesse. C'est pourquoi Dieu a décidé de sauver ceux qui croient grâce à cette proclamation folle de la croix. Les Juifs demandent comme preuves des signes extraordinaires et les Grecs recherchent la sagesse. Mais nous, nous proclamons le Christ crucifié : c'est un message scandaleux pour les Juifs et une folie pour ceux qui ne le sont pas ; mais pour ceux que Dieu a appelés, aussi bien Juifs que ceux qui ne le sont pas, le Christ est la puissance et la sagesse de Dieu.

*Lecteur.trice* Écoutez ce que l'Esprit dit aux Églises.  
*Assemblée* **Nous rendons grâce à Dieu.**

HYMN / HYMNE 135 C'est l'Éternel qui règne



1. C'est l'É-ter-nel qui règne, À lui la ma - jes - té ! C'est  
 2. C'est l'É-ter-nel qui règne, Il est grand dans Si - on. C'est  
 3. C'est l'É-ter-nel qui règne, Il vien - dra pour ju - ger. C'est



l'É - ter - nel qui rè - gne, À lui force et beau - té ! Chan -  
 l'É - ter - nel qui rè - gne, Cé - lé - brons tous son nom. Sou -  
 l'É - ter - nel qui rè - gne, Crai - gnons de l'ir - ri - ter. Pour



tons dans nos can - tiques, La lou - ange et l'hon - neur, Les  
 ve - rin de la terre, Grand mo - nar - que des cieux, Dans  
 nous le temps de grâce Passe et ne re - vient plus : Oh !



ver - tus ma - gni - fi - ques De Dieu no - tre Sei - gneur.  
 le vrai sanc - tu - ai - re Pré - sen - tons - lui nos vœux.  
 que de - vant sa fa - ce Il nous trou - ve vê - tus !



HOLY GOSPEL John 3:13-17

*Priest* The Lord be with you.  
*All* **And also with you.**

*Priest* The Holy Gospel of our Lord Jesus Christ according to John.  
*All* **Glory to you, Lord Jesus Christ.**

Jesus said, "No one has ascended into heaven except the one who descended from heaven, the Son of Man. And just as Moses lifted up the serpent in the wilderness, so must the Son of Man be lifted up, that whoever believes in him may have eternal life.

For God so loved the world that he gave his only Son, so that everyone who believes in him may not perish but may have eternal life. Indeed, God did not send the Son into the world to condemn the world, but in order that the world might be saved through him."

*Priest* The Gospel of Christ.  
*All* **Praise to you, Lord Jesus Christ.**

SERMON The Rev'd Dr Deborah Meister

*A period of about two minutes silence is kept.*

LE SAINT EVANGILE Jean 3, 13-17

*Prêtre* Le Seigneur soit avec vous.  
*Assemblée* **Et avec ton esprit.**

*Prêtre* Évangile de Jésus-Christ selon saint Jean.  
*Assemblée* **Gloire à toi, Seigneur.**

Jésus a dit, « Personne n'est jamais monté au ciel, excepté le Fils de l'homme qui est descendu des cieux ! Et tout comme Moïse a élevé le serpent de bronze dans le désert, de même le Fils de l'homme doit être élevé, afin que toute personne qui croit en lui ait la vie éternelle.

Car Dieu a tellement aimé le monde qu'il a donné son Fils unique, afin que toute personne qui croit en lui ne périsse pas mais qu'elle ait la vie éternelle. Dieu n'a pas envoyé son Fils dans le monde pour juger le monde, mais pour que le monde soit sauvé par lui. »

*Prêtre* Acclamons la Parole de Dieu.  
*Assemblée* **Louange à toi, Seigneur Jésus.**

HOMELIE La révérende D<sup>re</sup> Deborah Meister

*On garde deux minutes de silence.*

THE PROFESSION OF FAITH

*Priest* Joining together with the whole company of saints, let us proclaim our faith in the words of the Apostles' Creed:

*All* **I believe in God, the Father almighty, creator of heaven and earth.**

**I believe in Jesus Christ,  
his only Son, our Lord.  
He was conceived  
by the power of the Holy Spirit  
and born of the Virgin Mary.  
He suffered under Pontius Pilate,  
was crucified, died, and was buried.  
He descended to the dead.  
On the third day he rose again.  
He ascended into heaven,  
and is seated at the right hand  
of the Father.  
He will come again  
to judge the living and the dead.**

**I believe in the Holy Spirit,  
the holy catholic Church,  
the communion of saints,  
the forgiveness of sins,  
the resurrection of the body,  
and the life everlasting.  
Amen.**

LA PROFESSION DE FOI

*Prêtre* En s'associant avec l'ensemble des saints, proclamons notre foi dans les paroles du Symbole des apôtres :

*Assemblée* **Je crois en Dieu, le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre.**

**Je crois en Jésus-Christ,  
son Fils unique, notre Seigneur,  
qui a été conçu du Saint-Esprit,  
est né de la vierge Marie,  
a souffert sous Ponce Pilate,  
a été crucifié, est mort  
et a été enseveli,  
est descendu aux enfers,  
le troisième jour est ressuscité  
des morts, est monté aux cieux,  
est assis à la droite  
de Dieu le Père tout puissant,  
d'où il viendra juger  
les vivants et les morts.**

**Je crois en l'Esprit saint,  
à la sainte Église catholique,  
à la communion des saints,  
à la rémission des péchés,  
à la résurrection de la chair,  
à la vie éternelle.  
Amen.**

## PRAYERS OF THE FAITHFUL

*Led by Ronald Cajuste*

*Response after each of the prayer sections.*

*Leader* God of love and mercy.

*All* **Hear our prayers.**

*Priest* Almighty God, to you belong the earth on which we live, the air we breathe, the water we drink, and every living creature; you have made them and they are yours. Help us to consider the fragility of this world you have given us, and to recognize our errors past and present, give us the will and the courage to simplify our lives so that we may make better use of the resources you have given us. We ask this through Jesus Christ our Lord, who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, now and forever.

*All* **Amen.**

## THE LORD'S PRAYER

*Priest* Now, as our Saviour Christ has taught us, and in the language in which you pray, we are bold to say,

*All* **Our Father, who art in heaven,  
hallowed be thy name,  
thy kingdom come,  
thy will be done,  
on earth as it is in heaven.  
Give us this day our daily bread.  
And forgive us our trespasses,  
as we forgive those  
who trespass against us.  
And lead us not into temptation,  
but deliver us from evil.  
For thine is the kingdom, the power,  
and the glory, for ever and ever.  
Amen.**

## LA PRIERE UNIVERSELLE

*Dirigée par Ronald Cajuste*

*Après chaque intention de prière, on répond.*

*Ministre* Dieu de tendresse et d'amour.

*Assemblée* **Écoute nos prières.**

*Prêtre* Dieu tout-puissant, à toi appartiennent la terre sur laquelle nous habitons, l'air que nous respirons et toutes les espèces vivantes ; tu as créé tout cela et cela t'appartient. Aide-nous à prendre conscience de la fragilité de ce monde que tu nous as donné et à reconnaître nos erreurs passées et présentes, et donne-nous la volonté et le courage de simplifier notre vie et d'utiliser à meilleur escient les ressources que tu nous donnes. Nous te le demandons par Jésus-Christ notre Seigneur, qui vit et règne avec toi et l'Esprit saint, un seul Dieu, maintenant et à jamais.

*Assemblée* **Amen.**

## LA PRIERE DU SEIGNEUR

*Prêtre* Et maintenant, comme nous l'avons appris du Sauveur, et dans la langue dans laquelle vous priez, nous osons dire,

*Assemblée* **Notre Père qui es aux cieux  
que ton nom soit sanctifié,  
que ton règne vienne,  
que ta volonté soit faite  
sur la terre comme au ciel.  
Donne-nous aujourd'hui  
notre pain de ce jour.  
Pardonne-nous nos offenses,  
comme nous pardonnons aussi  
à ceux qui nous ont offensés.  
Et ne nous laisse pas entrer en tentation,  
mais délivre-nous du mal.  
Car c'est à toi qu'appartiennent  
le règne, la puissance et la gloire,  
pour les siècles des siècles.  
Amen.**

## THE BLESSING

*Priest* Christ crucified draw you to himself,  
to find in him a sure ground for faith,  
a firm support for hope,  
and the assurance of sins forgiven;  
and the blessing of God almighty,  
the Father, the Son, and the Holy Spirit,  
be among you and remain with you always.

*All* **Amen.**

*Liturgical Deacon*

Go forth in the strength of Christ to love and  
serve the Lord.

*All* **Thanks be to God.**

## LA BENEDICTION

*Prêtre* Le Christ crucifié vous attire à lui ;  
vous y trouvez un terreau sûr pour la foi,  
un soutien ferme pour l'espoir  
et l'assurance du pardon des péchés.  
Que la bénédiction de Dieu tout-puissant,  
le Père, le Fils et l'Esprit saint,  
soit avec vous et y demeure à jamais.

*Assemblée* **Amen.**

*Diacre liturgique*

Avec la puissance du Christ,  
allez aimer et servir le Seigneur !

*Assemblée* **Nous rendons grâce à Dieu.**

HYMN / HYMNE 157 La foi fait tomber sous nos yeux les plus fortes murailles



1. La foi fait tom - ber sous nos yeux Les plus for - tes mu - rail - les ; La  
 2. Pro - té - gés par ce bou - cli - er, Nous n'a - vons nul - le crain - te. Qui  
 3. Que leur vic - toire et leurs com - bats En - flam - ment no - tre zè - le. Croy -



foi nous rend vic - to - ri - eux, Et ga - gne les ba - tail - les ; La  
 sait en Dieu se con - fi - er Du mal bra - ve l'at - tein - te. Que  
 ons et cou - rons sur leurs pas. No - tre chef nous ap - pel - le. Quand



foi nous ou - vre les trés - sors De la tou - te puis - san - ce : Les  
 n'ont pas souf - fert les hé - ros Dont nous sui - vons la tra - ce ! Que  
 la foi vit au fond du cœur et nour - rit l'es - pé - ran - ce ! On



plus fai - bles de - vien - nent forts Sous sa sainte in - flu - en - ce.  
 de dan - gers, que de tra - vaux ! Mais quel - le sainte au - da - ce !  
 est, pour l'a - mour du Sau - veur, Joy - eux dans la souf - fran - ce.



R. Par l'Es - prit du Sei - gneur, Par Christ le Ré - demp - teur,



Par no - tre Dieu sau - veur, Com - bat - tons pleins d'ar - deur !

POSTLUDE

POSTLUDE

**Join us on zoom!**

**A way to get together when we are apart.**

**Password for all these events: 1857  
Tel : (438) 809 7799**

**Rejoignez-nous sur zoom !**

**Une façon de se retrouver quand on est séparé.**

**Mot de passe pour tous ces événements : 1857  
Tel : (438) 809 7799**

**Monday / Lundi**

**9:15 am Morning Prayer and fellowship / 9h15 Prière du matin et conversation**

<https://zoom.us/j/688446062?pwd=eEthdWcyRUhxaVE0YkjqQkNyR3R3Zz09> Meeting ID: 688 446 062

**2:30 pm Afternoon Tea hosted by Beth Adams / 14h30 Thé de l'après-midi hôte Beth Adams**

<https://zoom.us/j/561302897?pwd=cURVWFRDQjBnRlIKbnJlMWNvKlIldz09> Meeting ID: 561 302 897

**Tuesday / Mardi**

**19h Salles de prières / 7:00 pm Prayer room (fr)**

<https://zoom.us/j/535719868?pwd=SHYxSUpoSDhNZTI2M3hUa2lxYlBSUT09> Meeting ID: 535 719 868

**Wednesday / Mercredi**

**9:15 am Morning Prayer and fellowship / 9h15 Prière du matin et conversation**

<https://zoom.us/j/688446062?pwd=eEthdWcyRUhxaVE0YkjqQkNyR3R3Zz09> Meeting ID: 688 446 062

**Thursday / Jeudi**

**10h Café du matin avec Le doyen / 10:00 am Morning coffee with The Dean (Fr)**

<https://zoom.us/j/848242015?pwd=SktwRmtlb2doSkpLZzdGd2xIYVNiQT09> Meeting ID: 848 242 015

**2:30 pm Afternoon 'Virtual Summer' adventures near and far hosted by James Selfe and Jane Aitkens / 14h30 Thé de l'après-midi Aventures d'un "été virtuel" proche et lointain hôte James Selfe et Jane Aitkens**

<https://zoom.us/j/561302897?pwd=cURVWFRDQjBnRlIKbnJlMWNvKlIldz09> Meeting ID: 561 302 897

**Friday / Vendredi**

**2:30 pm Afternoon Tea social justice hosted by Deborah Meister and Brenda Linn / 14h30 Thé de l'après-midi pour la justice social hôte Deborah Meister and Brenda Linn**

<https://zoom.us/j/561302897?pwd=cURVWFRDQjBnRlIKbnJlMWNvKlIldz09> Meeting ID: 561 302 897

**Last Sunday of the month / Le dernier dimanche du mois**

**12:15 pm QueerSpace / 12h15 QueerSpace**

<https://zoom.us/j/841742422?pwd=VWVjMlMxSjU4YjYpLXVxSmhndktoZz09> Meeting ID: 841 742 422